deilisia epäkohtia joita on olemassa.

Eräässä kirjoituksessa oli lause: "Anomisen aika on ohitse. Me tiedämme mitä me tahdomme ja tulemme saamaan sen mitä me tahdomme."

Engdahl kielsi olleensa Tuckerin konttorihuoneessa kesäkuun 16 päivänä, jolloin Tucker kirjoitti vastauksen Wilsonin "lippupäivän puheeseen" ja jossa tilaisuudessa syyttäjät väittävät Tuckerin sanoneen, että hän oli varmaan saava "helvettiä" oikeusviranomaisilta kirjoituksensa johdosta. Niinikään Engdahl kielsi koskaan puhuneensa mitään Krusen kanssa Nuorisoliiton taholta avunantamisesta kutsunnan karkkojille.

Stedman luetutti myöskin Engdahlilla The American Socialist'ista edusmies Lundeenin kongressissa tekemän ehdotuksen asevelvollisuuspakolla nostettujen miesten ulkomaille lähettämistä vastaan. Tämä ehdotus oli julkaistu syyskuun 8 p. 1917 ja Lundeen ehdotuksessaan sanoi asevelvollisuuspakon olevan "epäamerikalaista ja epäkansanvaltaista."

Samallaisen ehdotuksen oli samaan aikaan tehnyt senaattori Hardwick Georgiasta. Senaattori Hardwick myöhemmin hävisi vaaleissa.

Ristikuulustelussa Fleming uteli Engdahlilta, miten tämä oli saanut lehteensä Bergerin kirjottamia kirjoituksia. Engdahl selitti, että useimat Bergerin kirjoituksiksi ilmoitetut olivat olleet otettuja "Berger's Broadside" nimisestä kirjasta, joka on julkaistu noin 10 vuotta taaksepäin ja johon oli koottu parhaita Social-Democratic Heraldissa julkaistuja Bergerin toimituskirjoituksia, mainittua lehteä kun Berger toimitti ennen kuin se muutettiin The Milwaukee Leader nimellä päivälehdeksi.

Kerran kun Engdahl vastauksessaan uudelleen vakuutti hyväksyvänsä sosialistipuolueen sotakannan, osoitti saapuvilla oleva yleisö suosiota. Tuomari Landis nosti silloin silmälasinsa otsalleen ja sanoi:

"Minä toivoisin, ettei minun tarvitsisi tyhjennyttää oikeussalia. Tämä on viimeinen varotus." Yleisö jälleen asettui äänettömäksi kuuntelemaan kuulustelun menoa.

Jatketaan.

Lisätietoja Englannin vaaleista

(True translation filed with the Postmaster at Astoria, Ore., Dec. 31, 1918, as required by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

Lontoo, 30 p. jouluk. — Äsken toimitetuissa parlamenttivaaleissa pääministeri Lloyd-Georgen kokoumushallitus 518 kannattajaa parlamenttiin ja vastustuspuolue sai 151 edustajaa. Lloyd-Georgen kannatusryhmään kuuluu julkisesti kokoomushallitusta kannattaneita "unionisteja" (taantumuksellisia) 334, kokoumushallitusta kannattavia vapaamielisiä 127 ja kokoumushallitusta kannattavia työväenpuoluelaisia 57. Näitten lisäksi on puolueessa tähden hallituksen kannattajiksi laskettava 45 "itsenäistä", jotka eivät ole ilmoittaneet kannattavansa kokoumushallitusta, koska eivät tahdo yhteistoimintaa vapaamielisten ja työväenpuolueryhmän kanssa, sekä 2 "kansallispuolueen" edustajaa, joilla on sama ohjelma kuin Lloyd-Georgella, joskin eivät ole kannattaneet sekahallitusta.

Vastustuspuolueen muodostavat Sinn Feinin 73 edustajaa, työväenpuolueen itsenäiset 65 edustajaa, Irlannin kansallispuoluelaiset 7 edustajaa, 5 "itsenäistä" edustajaa ja yksi sosialisti. Edellyttäen, että kokoumushallitusta kannattaneet työväen edustajat visseissä työväkeä koskevissa kysymyksissä yhtyvät onjin puoluelaisiinsa tulee työväenpuolueella olemaan 75 edustajaa. Työväenpuolue aina tulee olemaan vastustuspuolueen keskuksena, sillä Sinn Feinin valitsemat edustajat eivät tule ottamaan osaa Englannin parlamentin istuntoihin, vaan koettavat saada Dublinissa Irlannin parlamentin istunnot käyntiin. Nyt jo Irlannissa on ympäri maata naulattu ilmotuksia, joissa sinn-feinit julistavat Irlannin tasavallaksi ja kutsuvat Irlannin parlamentin koolle Dublinin, jolloin Sinn Fein liiton valitsemat parlamenttiedustajat tulevat kokoontumaan istunnoille.

Herbert Asquithin, tunnetun vapaamielisen puolueen johtomiehen, samoin kuin työväenpuolueen johtomiesten Hendersonin ja MacDonaldin vaalitappio saattaa tulla korvatuksi vanhojen puoluetraditsioonien mukaan siten, että jokin puolueitten varmoista piireistä valittu vähemmän huomiota ansainnut edusmies eroaa paikaltaan ja täytevaaleissa valitaan puolueen johtaja tilalle. Englannissa on ollut se tapana vanhoilta ajoilta saakka. Tällaisen johtajan eduksi uhrauksen tehnyttä puoluemiestä on tavallisesti palkittu jollakin sopivalla tavalla sen jälestä kun puolue on kohonnut enemmistöpuolueeksi ja päässyt valtaan.

Lancashiressa St. Helensissä mikä on ollut taantumuksellisten vankimpia tukipiirejä, hämmästyttivät äänestäjät valitessaan työväenpuolueen ehdokkaan satamatyöläisen James Sextonin, joka voitti Rigby P. W. Swiftin, taantumuksellisten edustajan, jonka on edustanut piiriä v. 1910 saakka.

Blackburnin edusmiespiirissä, josta valitaan kaksi edustajaa, tuli nyt valituksi kokoumushallitusta kannattava "unionisti" ja vapaamielinen. Vapaamielinen Sir Henry Norman sai 32,076, "unionisti" Dean 30,518 ja Philip Snowden 15,274 ääntä.

Vapaamielisten huomattu edustaja McKenna, joka on ennemmin ollut rahaministerinä, hävisi vaalipiirissään Monmouthshiressa, josta nyt valittiin työväenpuolueen ehdokas Griffithhs. Äänestyksen tulokset olivat: Griffiths 8,438, Sir L. Llevellyn, "unionisti" 7,421 ja McKenna 6,160 ääntä.

"Neiti" Viola Markham (Mrs Carruthers) entisen tunnetun Sir Arthur Markhamin sisar, epäonnistui, yrittäessään päästä edustamaan Nottinghamista Mansfieldin piiriä, jota hänen veljensä Sir Arthur oli eläissään edustanut. Äänestyksen tulokset oli: William Carter, työväenpuoluelainen 8,957, Jarret, kokoumushallituksen ehdokas 6,678, "Neiti Markham" 4,000 ja t:ri Tarachand 878.

Muuan "siniverinen" naikkonen, viscomti Frenchin, nykyisen Irlannin kenraalikuvernöörin sisar, Mrs. Charlotte Despard hävisi myöskin vaaleissa, pyrkiessään "työväenpuolueen" ehdokkaana North Battersean edusmiespiiristä. Richard Morris vapaamielinen kokoumushallituksen kannattaja sai 7,231 ääntä kun Mrs. Despard sai 5,634 ääntä.

SÄHKÖSANOMIA

(True translation filed with the Postmaster at Astoria, Ore., Dec. 31, 1918, as required by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

Wilson palannut Ranskaan.

Lontoo, jouluk. 31 p. — Pres. Wilson läksi Lontoosta paluumatkalle Ranskaan klo 9:20 tänä aamuna. Kaikkien ajatuksissa on nyt ensi sijalla presidentin Manchesterissa julkilausuma "julistus" vallan-tasapainoa vastaan ja Ranskan pääministerin Clemenceaun avoin samaisen vallantasapainon suositteleminen Ranskan edustajahuoneessa.

Pariisi, jouluk. 31 p. — Mikäli nykyään tiedetään, pres. Wilson tulee lähtemään Europasta takaisin Yhdysvaltoihin helmikuun 10 päivänä. Hän lähtee Pariisista Italiaan ensi keskiviikko-iltana.

Ranskan presidentti aikoo vierailla Yhdysvalloissa.

Pariisi, jouluk. 31 p. — Ranskan presidentti Poincare aikoo vierailla Yhdysvalloissa sen jälkeen kun rauhankongressi on päättynyt.

Räjähdys surmasi 12 henkeä.

Lebanon, N. J., 31 p. jouluk. — Täällä tapahtui postikonttorissa, joka oli sijotettu virvokejuomamyymälän kanssa samaan rakennukseen, ankara räjähdys, jolloin 12 henkeä sai surmansa ja kymmeniä haavottui. Huone oli täynnä yleisöä räjähdyksen sattuessa ja niin pitkälle kuin tiedetään ei kukaan päässyt vahingoittumatta.

Kaupungin viranomaiset, jotka tutkivat onnettomuuspaikkaa, ovat ilmottaneet, että räjähdys oli tapahtunut kellarikerroksessa, jossa oli suuri kaasusäiliö.

Pommiräjähdyksiä Philadelphiassa.

Philadelphia, 31 p. jouluk. — Tuomareitten Moschziskerin, Gormanin ja poliisipäällikkö Millsin asunnoilla tapahtui pommiräjähdykset viime yönä noin puolen tunnin väliajoilla. Räjähdyksissä ei ihmishenkiä menetetty, eikä ketään vakavammin haavottunutkaan, mutta tuomari Moschziskerin talo rikkoutui pahoin ja toisetkin talot kärsivät pahoja vaurioita.

Haaksirikko jouluna.

Manila, 31 p. jouluk. — Yhdysvaltain laivahallitukselle kuuluvan höyrylaiva Quanticon ajaessa karille Tablas saaren lähellä joulupäivänä, arvellaan 16 henkeä saaneen surmansa. Laivalta lastin arvellaan voitavan pelastaa.

Itävallan sosialistit asemasta Itävallassa.

Vieni, jouluk. 31 p. — "Ainoa valoisa kohta Itävallan tragediassa on sen vapautuminen Hapsburgien autokratiasta, jota ei milloinkaan pitäisi palauttaa," sanoi Karl Seitz, Itävallassa olevien saksalaisten sosialistien johtaja ja saksalaisen Itävallan kansallisneuvoston puheenjohtaja, häntä haastateltaessa. "Saksalaisen Itävallan kohtalo oli erityisemmän traagillinen sen vuoksi, että sitä väärin syytettiin sodan alottamisesta. Historia todistaa, että saksalais-itävaltalaisilla ei milloinkaan ollut slaaveja vastaan kohdistettuja alueiden laajentamispyrkimyksiä ja että he aina vastustivat toimenpiteitä, jotka olivat syynä sodan alottamiseen.

"Kapitalistit mahdollisesti haluaisivat sellaista liittovaltiota, joka käsittäisi kaikki entiset Itävalta-Unkarin alueet, mutta sellainen on ollut mahdoton jo pitkän aikaa, ei ainoastaan siitä syystä kun tsekkiläis-slovakkilaiset nyt taistelevat saksalaisia vastaan, vaan myöskin niiden vaikeuksien takia mitä kohdattaisiin järjestettäessä yhteisiä tullitariffeja sekä samanlaista raha- ja liikennejärjestelmää, puhumattakaan mitään kielien erilaisuudesta. Saksalainen Itävalta ei voi kuitenkaan olla olemassa itsenäisenä, maantieteellisen asemansa takia, enempi kuin senkään vuoksi, että liikenteen 'valtasuonet' yhdistävät sen etelä-Saksaan ja sen kautta koko Saksaan, josta hiiliä ja kapitaalia tarvitsevan Itävallan uudelleenrakentaminen riippuu."

Ministeripula uhkaa Italiaa.

Rooma, jouluk. 31 p. — Hallituspiireissä lausuttin eilen ennustus, että Italiaa tulee kohtaamaan ministeripula heti sen jälkeen kun pres. Wilson poistuu sieltä. Pääministeri Orlandon otaksutaan eroavan ja kuningas, mikäli tiedetään, tulee pyytämään häntä muodostamaan uuden ministeristön.

Saksissa kutsuttu miehiä aseisiin.

Amsterdam, jouluk. 31 p. — Saksissa on kutsuttu aseisiin kaikki ikäluokat vuodesta 1885 vuoteen 1899, syynä siihen on ollut pelko, että tsekit hyökkäävät maahan, kerrotaan tänne Chemnitzistä tulleissa tiedonannoissa.

Erzberger puhunut sotakorvauksista.

Berliini, jouluk. 31 p. — Täällä eilen pitämässään puheessa Saksan aselepolähetystön johtaja Mathias Erzberger sanoi, että sotakorvauksista on jo sovittu Saksan ja liittolaismaiden välillä ja että Saksan edustajat allekirjoittivat aseleposopimuksen sillä ehdolla, että sotakorvauksien suhteen tehdään rajotuksia. Sodan kustannukset ja korvaukset sodan aikaan saamista vaurioista on kunkin maan suoritettava itse, jollei niistä ole nimenomaan mainittu sopimuksessa, hän sanoi. Saksa on velvotettu maksamaan korvaus kaikista sen joukkojen Belgiassa ja Ranskassa tekemistä tuhotöistä sekä suorittamaan hyvitys yksityisille heidän kärsimistään vahingoista.

Kiina haluaa saada takaisin Kiao Chaowin.

New York, jouluk. 31 p. — Kiinan ulkoministeri Lu Cheng-Chiang, joka eilen saapui tänne matkallaan Pariisiin, sanoi Kiinan tulevan esittämään rauhankongressille ehdotuksen Kiao Chaowin maakunnan palauttamisesta takaisin Kiinalle ja kainsainvästen kauppasuhteiden uudelleen järjestämisestä. Mainittu maakunta oli ennen Saksan kontrollin alaisena, mutta heti sodan alussa sen vallotti Japani.

Irlantilaiset kapinoivat vankilassa.

Belfast, Irlanti, 31 p. jouluk. — Vankeudessa täällä säilytettävät sinn-feiniläiset ovat salpautuneet eristettyyn osaan vankilaa, antaen ymmärtää, että he tulevat tappelemaan viranomaisia vastaan ellei heitä lasketa vapaaksi. He ovat nostaneet ylös vihreän Irlannin lipun, minkä olivat valmistaneet peitteestä ja soittelivat vallankumoussäveleitään van hoilla keittiökaluilla. He sanovat heillä olevan ruokavaroja kestääkseen pitkäaikaisen piirityksen.

Lontoo, 31 p. jouluk. — Seuraavien 6 kuukauden aika tulee näyttämään ratkaistaanko Irlannin kysymys rauhallisesti taikka verenvuodatuksella, selitti Irlannin asiain esittelijä-sihteeri Edward Short United Pressin haastattelijalle. Sinn Feinin valitsemien edustajien kokoontuminen Dubliniin tammikuulla jolloin on aikomuksena muodostaa Irlannin tasavaltalainen hallitus saattanee kehittyä ratkaisevaksi hetkeksi.

Chamberlain syyttää sotaministeristöä.

Washington, D. C., 31 p. jouluk. — Senaatin sotilasasiain valiokunnan puheenjohtaja Chamberlain puhui senaatissa tänään 3 tuntia, arvostellen ankarasti sotaministeristön saamattomuutta, moittien etenkin sitä, ettei armeijassa sairashoito ole ollut ensinkään tarpeita vastaava ja ettei sotajoukkojen hajalle laskemista ole paremmin järjestetty.

Saatte syödä parempia leivoksia käyttäessänne

CRESCENT
NOSTAKE
JAUHOA

Ei tarvitse pelätä että taikinanne ei nouse, ja voitte käyttää vähemmän nostakejauhoa. Kaikissa ruokatavarakaupoissa saatavana 25c pauna.

Kahdenkymmenennen vuosisadan
Taikatemput

40 erilaista temppua, jotka kuka tahansa oppii vähällä ja pienellä kustannuksella. Hinta 75 senttiä. Tilataan osotteella: (31)

August Sunell,
Box 111, Winton, Minn.

Matkustakaa Suomeen
suoraan
Ruotsin-Amerikan Linjan höyrylaivalla
"STOCKHOLM"
Kantaa 22,070 tonnia, 565 jalkaa pitkä
Välittää säännöllistä matkust.-liikettä
New Yorkin ja Göteborgin välillä
Lähtee New Yorkista
Helmik. 15 päivä
Huhtik. 5 päivä
Toukok. 7 päivä
Jos olette aikonut matkustaa, niin käykää maksamassa käsirahat piletistä LÄHIMMÄLLE PAIKALLISASIAMIEHELLE eli lähettäkää se
Swedish-American Linjan konttoriin
183 N. Dearborn St. Chicago, Ill.
127 So. Third St. Minneapolis, Minn.
115 Cherry St. Seattle, Wash.
24 State St. New York
Jos olette aikonut ostaa pilettiä sukulaisillenne Suomesta, niin ostakaa ne suoraan RUOTSIN-AMERIKAN LINJAA

Kipu rinnan alla

Ja Vatsassa, Päänpakotus, Kitkerää vetelä suussa, Sydämmen poltto, Pakotus selässä ja kyikiluiden alla, Sappitauti, Keltatauti, Kova vatsa, ja yleensä heikko ruansulatus, ovat KAIKKI VATSA-KATARRIN tuntomerkkejä.

Tämä tauti on hyvin yleinen kansamme keskuudessa ja sen oireet ovat niin monet ja vaihtelevat että monikin luulee itseään vaivaavan keuhkö, sydän t. m. taudin, vaikka se johtuu ainoastaan heikosta ruuansulatuksesta.

Lukekaa mitä tämä mies sanoo lääkkeestä:

Trout Creek, Mich. — Arv. kansalainen P. A. Lignell: — Nyt pirrän teille jonkun rivin. Lähettämänne Vatsakatarri lääke No. 250, josta olen hyvin kiitollinen, sillä mitä alkaessani nauttimaan, en ole enempää tuntenut kipua vatsassani enkä rinnan alla, joka ennen on vaivannut joka päivä 3 kk. ajan, ja nyt voin niin hyvin kuin ennenkin. — Kehoitan tolaltakin kansalaisia tilaamaan tämän lääkkeen tarvittaessa. Kunnioituksella, Andrew Lehto.

Täydelliseen hoitoon kuuluu suuri pullo lääkettä, pulveria ja liuskapilleriä sisällisesti nautittavaksi, täysi kuukauden hoito. Tilatkaa lääkemääräys No. 250. Lähetetään postissa lähetyskulut suoritettuna.....$ hinnasta.

—Lignell'in Apteekki on suurin—
—Suom. Apteekki Yhdysvalloissa—

P. A. LIGNELL CO., Superior, Wis
Nykyinen hinta $2.50.

VIKA ALKUPERÄISESSÄ

SEATTLE
UNION DENTISTS
Tiedättekö että Union
ottavat vähemmän ensi-luokan työst
käri Seattlessa? Heidän työllänsä
masti kivuton ulosvetäminen.
Niiden hyväksi jotka ovat työssä
auki kello 6—8 iltasin, ja kello 10 a.
Palvelijat.
Union Dentists

Telef.: Elliott 840
Aiko Photo Studio
6:nnen ja Jackson katujen kulmassa, Seattle, Wash.

SEATTLE NOTION CO.
Tehtailijat, asioitsijat ja välittäjät hienoille nahka-rahakukkaroille, rahavöille, miesten vöille, teräaseille, juveelitavaroille ja silmälaseille ja -tarpeille.
Telef. Main 5954, Room B, Pacific Blk., 157 Yesler Way, Seattle, Wash

SUOMALAINEN ASIOIMISTO.
Tulkin tointa harjotetaan.
Kiinteimistökauppoja välitetään.
Palo, henki- ja tapaturmavakuutuksia
CARENDON HOTELLI — TOVERIN YLÄKERRASSA.
Alfred Hautamäki
Kirjeosote: 116 4th Ave., So.
SEATTLE, WASH.

Seattlen Suomalainen
PIKA-AJURI
Uusinta mallia 7:män hengen auto. Kohtuulliset hinnat. Aina saatavana. John Loback. Puhelin: East 1823.

TARKASTAKAA ILMOTUKSIA

Hannan ilmotuksia

SAMPO
Osuuskauppa, Hanna, Wyoming
TYÖLÄISTEN OMA KAUPPA — PITÄÄ VARASTOSSAAN VAIN ENSILUOKKAISIA RUOKATARPEITA — EI VARASTETA PUNNITUKSESSA.
Hyvä valikoima miesten, naisten ja lasten vaateustarpeita ja eritotenkin kenkiä. Myy halvimmilla hinnoilla "Universal" keitto- ja lämmitysuuneja ja kaikenlaisia huonekaluja.
Alimmilla hinnoilla heiniä ja rehutavaraa
JOKAISTA OSTAJAA KOHDELLAAN TUNNOLLISESTI JA TÄSMÄLLISESTI.
Tehkää kaikki ostokset omassa kaupassanne, sillä siten ennen kaikkea hyödytätte itseänne; ostoksista koituva voitto jaetaan näet takaisin ostajille kunkin vuoden loputtua.
TYÖLÄISET, ÄLKÄÄ ENÄÄ HYÖDYTTÄKÖ YKSITYISIÄ, VAAN TOIMIKAA AINA JA JOKA ASIASSA VAIN OMAKSI HYÖDYKSENNE!
SAMPO OSUUSKAUPPA

Työlaiset!
Tehkää ostoksenne kaupasta, jonka omistaa, johtaa ja kontrolleeraa työläiset. Varastot täydelliset, hinnat kohtuulliset, kohtelu hyvä.
TYÖMIESTEN KAUPPA YHTIÖ,
ROCK SPRINGS, HANNA, SUPERIOR, WYO.

Hannalaiset
Parhaat keikit, korput ja kukikset saatte Hanna Bakery'ita. Etempää tulevat tilaukset täytetään huolellisesti.
Toveruudella,
Hanna Bakery.
PETER PURO, omistaja.

Sampo Bottling Works
valmistaa maukkaimmat marja mehujuomat koko Wyomingissa.
HENRY KUOPPALA, omistaja.
HANNA, WYOMING.

Kalle Hautamäki
Ensiluokan RÄÄTÄLILIIKE
valmistaa uudet pukunne ja vanhat silitetään kohtuushinnoilla.
HANNA, WYOMING.

JOONAS LYNN
Asiamies vanhimman suomalaisen liikkeen valmistamille puvuille.
Huom.! Union liike. Hinnat ehdottomasti halvimmat

ALLEN'S
MEAT MARKETISSA
on aina saatavana ensi luokan lihaa, kalaa ja vihanneksia. Niitä tarvitessanne älkää unholtako että minäkin runnaan liikettä. A. S. Allen.

ENSILUOKAN
KAUPPATAVARAA
yleinen hinta ja hyvä palvelus on meidän motto. Tulkaa katsomaan, huomaatte sen todeksi.
Union Pacific Coal Co.
HANNA, WYO.

Kannattakaa niitä liikkeitä, jotka ilmoittavat Toverissa.

Lääkäreitä

SUOMALAISET LÄÄKÄRIT
T:ri Toivo Forsström
LEIKKAUKSET ERIKOISALANA
— ja —
T:ri Werner Lagus
LASTEN TAUDIT ERIKOISALANA
SPEXARTH BLDG., ASTORIA
Tunnit: 10-12 e. p. p.. 2-4 ja 7-8 j. p. p
Tel. Office: 69 Tel. Residence:
Tri Forsström 582 Tri Lagus 549

DR. CHAS. W. BARR
HAMMASLÄÄKÄRI
Suomalainen tyttö apulaisena.
123 Commercial St. Puhelin 455 Astoria

Tohtori
H. Hartman
(Suomalainen lääkäri)
Scandinavian American Bank Bldg.,
ASTORIA, ORE.
Vastaanotto: 10—12, 2—4 ja 7—8.

Suomessa korkeamman tutkinnon suorittanut
HIEROJA
ja sairasvoimistelija
Albert Pohjantähti
Ottaa vastaan sairaita: 272 Duane St., 6 ja 7 kadun välillä.
Puhelin 962 R, Astoria, Ore.
KOHTUULLISET HINNAT
Alkoholikylpyjä saatavana y. m.

Portlandin ilmotuksia

FREMONT GROCERY CO.
HYVÄÄ RUOKATAVARAA TUOREITA KASVIKSIA "AINA PARHAITA"
40 FREMONT STREET PORTLAND, OREGON
Puhelin: Woodlawn 97.

Miesten ja Naisten Räätäljiliike
Valmistaa kaikkea ammattialalle kuuluvaa työtä kohtuullisilla maksuilla.
94 Park St. H. JACKSON Portland, Ore.

Tahdon kiittää kansalaisiani, erittäinkin Portlandissa, Ore., ja Hockinsonissa, Wash., uuden liikkeeni kannatuksesta ja samalla ilmotan, että olen hankkinut isomman auto Truckin, joten voin paremmin välittää huonekalun muuttoa ja kaikenlaista ajurin alalle kuuluvaa työtä. Välitän "Rock Springs" kivihiiltä ja polttopuita vähittäin, voin tuoda teille omenat, perunat ja lihankin vaadittaessa maalta suoraan tukkukauppiasten hinnoilla, sillä kuljen joka viikko suomalaisilla farmiseuduilla.
Ystävyydellä:
John E. Kuivala,
SUOMALAINEN AUTON AJURI
1614 Multnomah St. Portland, Oregon.
Puhelin Tabor 8853

Ruokaa ja Asuntoa
saatavana, ykst kadun väli pohjoseen S. S. Osaston taloita. SAUNA avoinna perjantaina ja lauantaina kello 3 j.p.p.
MRS. AMANDA WEST,
792 Montana Ave., Portland, Or.

FREEMONT HOTELLI MYYTÄVÄNÄ
Hyvällä liikepaikalla.
Mrs. A. J. Johnson
42 Fremont St., Portland, Ore.

Portlandilaiset huom.!
Tupakkaa, makeisia, virvotusjuomia ja kuumaa kahvia, aina saatavana.
A. LAAMANEN
777 Mississippi Ave. Portland, Ore

OSCAR KOSKEN
PALLOHUONE
on saatavana
tupakoita, juomia ja makeisia
ynnä kaikenlaista ajanviettoä.
44½ No. 3rd St. — 249 B.
Couch St., Portland, Ore.

Kannattakaa niitä liikkeitä, jotka ilmoittavat Toverissa.